

Zeitschrift: Fachblatt für schweizerisches Anstaltswesen = Revue suisse des établissements hospitaliers

Herausgeber: Schweizerischer Verein für Heimerziehung und Anstaltsleitung; Schweizerischer Hilfsverband für Schwererziehbare; Verein für Schweizerisches Anstaltswesen

Band: 20 (1949)

Heft: 12

Artikel: Von der Problematik der sozialen Arbeit

Autor: E.Br. n.

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-809459>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 10.01.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Hügli - SUPPEN

Von der Problematik der sozialen Arbeit

In der Regel steht der hilfsbedürftige Mensch im Mittelpunkt, wenn von der sozialen Arbeit die Rede ist. Denn geht es nicht darum, ihm zu helfen? Von dieser Regel weichen wir in unseren Ausführungen ab, indem wir einige Gedanken aus dem Referate des Zürcher Chef-Stadtarztes Dr. Pfister: «Psychologische Schwierigkeiten in der sozialen Arbeit», das er an einem Weiterbildungskurs für Sozialarbeiter gehalten hat und das als Sonderdruck von «Gesundheit und Wohlfahrt» (Jahrgang 1949, Heft 1) im Buchhandel erschienen ist, aufgreifen. Wenn wir den Sozialarbeiter selbst in den Mittelpunkt der Betrachtung stellen, sind wir uns dessen bewusst, dass die Wichtigkeit seiner Berufs-Problematik dies rechtfertigt. Wie wollte das Werk gelingen, wenn der Arbeiter versagte? Mit seiner Tüchtigkeit und seelischen Gesundheit steht und fällt der Berufserfolg. Aber nicht allein um diesen geht es, sondern um viel mehr, um das Kulturniveau des ganzen Volkes, denn die soziale Arbeit hat eine grosse Bedeutung als Kulturträgerin. Dr. Pfister schreibt: «Das kulturelle Niveau eines modernen Staatswesens lässt sich überzeugend beurteilen nach der quantitativen und qualitativen Entwicklung der sozialen Fürsorge, die dieses Staatswesen seinen Schwachen und Gebrechlichen zuteil werden lässt.» Die Frage, wie der Sozialarbeiter gesund und leistungskräftig erhalten werden kann, ist wichtig und brennend, umso mehr als der Beruf schwer und die Gefahr gross ist, an unüberwindliche Klippen zu geraten. Diese müssen deutlich als solche erkannt werden, und es sind Mittel und Wege zu ihrer Bemeisterung oder Umgehung zu suchen.

Von sehr grosser Bedeutung ist in erster Linie die möglichst richtige Auslese bei der **Berufswahl**. Es sollten nur seelisch gesunde und robuste Menschen den Beruf ergreifen. «Der Auswahl des sozialarbeitenden Nachwuchses ist grösste Aufmerksamkeit zu schenken. Es soll nicht starr jede erbliche Belastung als Grund zur Ablehnung eines Berufskandidaten angesehen werden, aber Hinweise auf psychische Anfälligkeit in der Vorgeschichte sind ernst zu nehmen.» Wenn eine gewisse seelische Robustheit gefordert werden muss, so heisst das nicht, dass auf Feinfühligkeit verzichtet werden kann. Das Gegenteil ist auch nach Ansicht Dr. Pfisters der Fall, da es bei der Arbeit des Sozialarbeiters weitgehend darauf ankommt, sich in die Lage des Hilfsbedürftigen hineinversetzen zu können.

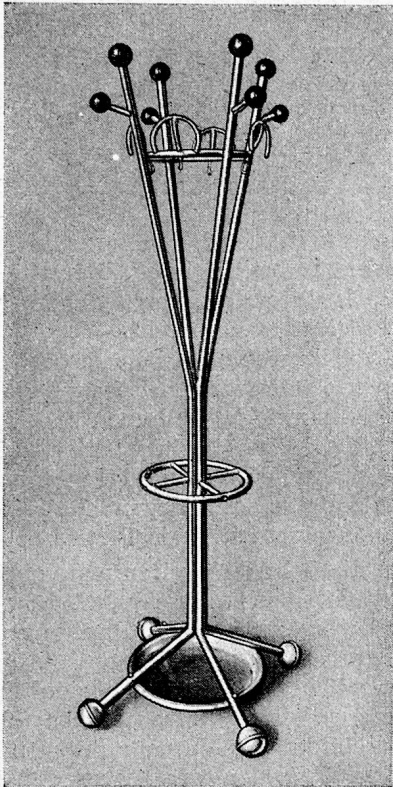
Es ist nicht möglich, auf alle Eigenschaften, die dem Sozialarbeiter eigen sein sollten, einzutreten, doch an der wichtigsten dürfen wir nicht vorbeigehen, an der Fähigkeit der Selbsterkennt-

nis und **Selbstkritik** und dem ernstesten Willen zu fortwährender Selbsterziehung. Denn nur derjenige Mensch kann andere emporziehen, der selbst mit gutem Beispiel vorangeht. Wer von andern Ueberwindung ihrer Schwächen fordert, muss zuerst die eigenen überwunden haben, wenn das Bemühen Aussicht auf Erfolg haben soll. Dr. Pfister schreibt darüber: «Der Sozialarbeiter, der im Berufe seine eigenen Wünsche und Begierden, Vorurteile und Abneigungen überwindet, beweist, dass er wirklich zu seinem schönen Berufe berufen ist.»

Was nun die Schwierigkeiten anbelangt, die mit der Berufssituation selbst in engem Zusammenhang stehen, ist besonders an drei Punkte zu denken: Von besonderer Problematik sind Güte und Milde im Verkehr mit dem Schutzbefohlenen, in gleicher Weise aber auch strenge Massnahmen ihm gegenüber. Ferner bildet der Verkehr mit den am Falle mitbeteiligten Personen oft Anlass zu Beruferschwerungen. Das zu milde Vorgehen bedeutet in der Fürsorge oft eine Gefahr, auch wenn grundsätzlich an der «Wichtigkeit der sorgfältigen Schonung und Pflege der Individualität» festgehalten und wenn nach Dr. Pfisters Ausführungen der Schutzbefohlene nie als Delinquent, dagegen immer als leidender Mensch» betrachtet werden soll. Es gibt Fälle, wo ein solches nicht verantwortet werden kann, z. B. bei Asozialen, Psychopathen, moralisch Defekten, Schwererziehbaren, Haltlosen, Gewohnheitsbettlern und Arbeitsscheuen, aber auch bei all jenen Kranken, deren Zustand durchgreifende Massnahmen notwendig macht, wie bei den Tuberkulösen, Alkoholikern und Geschlechtskranken. Weichheit würde Schwäche bedeuten und allzuleicht für selbstsüchtige Zwecke ausgenutzt, wobei jegliche Autorität verloren ginge. Jedes Hörigkeitsverhältnis, das erotische eingeschlossen, verunmöglicht eine wirklich helfende und fördernde Betreuung. Es handelt sich um eine Frage des Taktes, die praktisch oft ausserordentlich schwer zu lösen ist. Auch ein Zuweitgehen nach der andern, der strengen Seite, wirkt sich ungünstig aus. Wenn sich der Schutzbefohlene beleidigt, entmutigt, enttäuscht und misstrauisch von dem Fürsorger zurückzieht, hat dieser keine Möglichkeit mehr, ihm zu helfen.

Nicht jede Härte kommt aus dem Wesen des Sozialarbeiters, diese kann von aussen gefordert werden, wie z. B. von amtsvormundschaftlichen Verordnungen. Es ist für den Fürsorger nicht leicht, den äussern Ansprüchen und den innern seines Herzens gleichzeitig gerecht zu werden.

Wie wir schon andeuteten, ist es wichtig, dass der Sozialarbeiter auch im Verkehr mit den Mitbeteiligten den Weg des guten Einvernehmens finde, was nicht immer leicht ist. Man bedenke nur, dass seine Arbeit vielfach nicht verstanden



*Etwas Neues
für Ihren Betrieb!*

Ein

Kleiderständer

aus Ganzmetall

je nach Wunsch in Messing, Leichtmetall od. Eisen, bemalt, verchromt od. poliert-eloxiert. Sehr guter Stand, Kleider schonend, in jeden Betrieb passend. Offerte und Prospekte direkt durch den Fabrikanten:

L. BRESAOLA, Chiasso

Olympia-Fabrik - Tel. (091) 4 32 14



SECURIT
SICHERHEITSGLAS

Hochwiderstandsfähig gegen Schlag, Druck, Durchbiegung

Speziell geeignet für

FENSTER, TÜREN, TABLARE, SPIEGEL usw.

und

ÜBERALL WO SICHERHEIT U. WIDERSTANDSFÄHIGKEIT
EINE ROLLE SPIELEN

SECURIT AG. TEL. (022) 4 62 50 GENÈVE

wird. Wie oft glauben sich Angehörige durch behördliche Massnahmen in ihren Ehren und Rechten gekränkt und feinden den Fürsorger an. Wie er sich ihnen gegenüber um friedliche Bereinigung aller Differenzen bemühen muss, so auch in seiner Beziehung zu Berufskollegen, Aerzten, Seelsorgern, Behörden und Vorgesetzten. Rechthaberisches und eigenwilliges Gebaren würden nicht am Platze sein. Mit der Aufdeckung der Hauptschwierigkeiten ist auch schon der Hinweis auf das zuträglichste und allen Teilen am besten dienende Verhalten gegeben.

Wenn es dem Sozialarbeiter gelingt, sich dieses anzueignen, können die negativen Berufserlebnisse, die nie ganz zu umgehen sein werden, auf ein Mindestmass herabgesetzt werden. Das aber bedeutet Stärkung der Berufsfreude und Vermehrung der Leistungskraft. Das Gegenteil, der zu grosse Berufs-Misserfolg, bedrückt das Gemüt und kann unter Umständen die Lebenskraft lähmen, einen Menschen seelisch krank machen, was zur Ergreifung psychohygienischer Massnahmen zwingt. Nie sollte zu lange damit zugewartet werden, sich helfen zu lassen. Dies gilt auch dann, wenn körperliche Ermüdungserscheinungen sich bemerkbar machen. Der Sozialarbeiter gehe mit seinen Kräften häuslicherisch und weise um, eine zu grosse Verausgabung rächt sich. Denn wie kann er noch helfen, wenn er selbst unter die Räder gerät? Die sorgfältige Beachtung seiner selbst ist nicht Egoismus, sondern das Gegenteil, ein Weg, den andern besser helfen zu können.

Indem Dr. Pfister unsere Aufmerksamkeit auf die grosse Bedeutung der psychologischen Problematik des Sozialarbeiters gelenkt hat, hat er in wertvoller Weise Beobachtungen aus seiner reichen Tätigkeit einem weiteren Kreis zur Verfügung gestellt.

Dr. E. Brn.

Sozialpädagogischer Pressedienst

Die Vorschläge von C. A. Loosli im September-Heft des Fachblattes sind auf fruchtbaren Boden gefallen. Das «Forum helveticum», eine unter Leitung von Herrn Prof. Stieger, Winterthur, stehende freie Vereinigung von Vertretern grosser gemeinnütziger, kultureller und Fach-Vereinen, hat seine Anregungen eingehend in prinzipiell zustimmendem Sinn besprochen in einer Sitzung am 28. November in Zürich. Am 23. Januar, nachmittags, wird ein kleinerer Kreis versuchen, in gemeinsamer Beratung zu konkreten Lösungen zu gelangen. Wer sich an dieser Besprechung beteiligen möchte, wird gebeten, sich an Prof. Stieger, Postfach 89, Winterthur, zu wenden. Wir dürfen dem «Forum helveticum» dafür dankbar sein, dass es die unverbindliche Zusammenkunft von Vertretern so verschiedener Kreise, die nach dem Urteil aller Teilnehmer sehr fruchtbar und aufschlussreich verlief, ermöglicht hat.